

## SS-6B SAFETY AND WARRANTY INFORMATION (ENGLISH)

### SAFETY INFORMATION

To obtain best results from your Furman SS-6B, please read this information sheet carefully before using.

#### WARNING

To reduce the risk of electrical shock, do not expose this equipment to rain or moisture. Dangerous high voltages are present inside the enclosure. Do not remove the cover. Refer servicing to qualified personnel only.

#### IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

(Please read prior to use)

1. Please read and observe all safety and operating instructions before using your SS-6B. Retain these instructions for future reference.
2. Your SS-6B should not be used near water – for example, near a bathtub, washbowl, kitchen sink, laundry tub, in a wet basement, or near a swimming pool.
3. Do not place your SS-6B near high heat sources such as radiators, heat registers, stoves, or other appliances that produce extreme heat.
4. Your SS-6B should only be connected to a 120 VAC, 60Hz, grounded electrical outlet. Do not defeat the ground or change polarization of the power plug.
5. Route the AC power cord and other cables so that they are not likely to be walked on, tripped over, or stressed. Pay particular attention to the condition of the cords and cables at the plugs, and the point where they exit your Furman product. To prevent risk of fire or injury, damaged cords and cables should be replaced immediately.
6. Clean your SS-6B with a damp cloth only. Do not use solvents or abrasive cleaners. Never pour liquid on or into the unit.
7. Your SS-6B should be serviced by qualified service personnel when:
  - The power supply cord or the plug has been frayed, kinked, or cut.
  - Objects have fallen or liquid has spilled into the unit.
  - The unit has been exposed to rain or extreme moisture.
  - The unit does not appear to operate normally.
  - The unit has been dropped, or the enclosure has been damaged.
8. Your SS-6B requires that a safety ground be present for proper operation. Any attempt to operate the unit without a safety ground is considered improper operation and could invalidate the warranty.
9. Do not attempt to service your SS-6B beyond what is described in this manual. All other servicing should be referred to qualified service personnel.

### SERVICE

Questions or issues with your Furman unit should be directed to the Furman Customer Service Department, available 8AM-4PM Pacific Time at (707) 763-1010 or via email at techsupport@furmansound.com. If a unit requires service, it must have an RA number assigned from Furman's Customer Service Department. Before returning any equipment for repair, please be sure that it is adequately packed and cushioned against damage in shipment, and that it is insured. We suggest that you save the original packaging and use it to ship the product for servicing. Also, please enclose a brief note giving your name, address, phone number and a description of the problem. Please display your RA number prominently on the front of all packages.

### 1 YEAR LIMITED WARRANTY

**SAVE YOUR SALES RECEIPT!** The receipt is your proof of purchase and confirms the product was purchased at an authorized Furman dealer. It will need to be submitted to Furman in order to process any warranty claims.

Furman, a brand of Panamax Inc., warrants its **SS-6B** (the "Product") as follows: Furman warrants to the original purchaser of the product that the product sold hereunder will be free from defects in material and workmanship for a period of one year from the date of purchase. If the product does not conform to this Limited Warranty during the warranty period (as herein above specified), purchaser shall notify Furman of the claimed defects by calling 707-763-1010 or via email (techsupport@furmansound.com). If the defects are of such type and nature as to be covered by this warranty, Furman shall authorize purchaser to return the product to Furman headquarters. Warranty claims **MUST** be accompanied by a copy of the original purchase invoice or receipt showing the purchase date. Shipping charges to Furman headquarters must be prepaid by the purchaser of the product. Furman shall, at its own expense, furnish a replacement product or, at Furman's option, repair the defective product. Return shipping charges back to purchaser will be paid by Furman.

**THE FOREGOING IS IN LIEU OF ALL OTHER WARRANTIES, EXPRESS OR IMPLIED, INCLUDING BUT NOT LIMITED TO THE IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE.**

Furman does not warrant against damages or defects arising out of improper use or abnormal handling of the product, or against defects or damages arising from improper installation. This warranty shall be cancelable by Furman at its sole discretion if the product is modified in any way without written authorization from Furman or Panamax Inc. This warranty also does not apply to products upon which repairs have been affected or attempted by persons other than pursuant to written authorization by Furman or Panamax Inc.

**THIS WARRANTY IS EXCLUSIVE.** The sole and exclusive obligation of Furman shall be to repair or replace the defective product in the manner and for the period provided above. Furman shall not have any other obligation with respect to the products or any part thereof, whether based on contract, tort, strict liability or otherwise. Under no circumstances, whether based on this Limited Warranty or otherwise, shall Furman be liable for incidental, special, or consequential damages. This Limited Warranty states the entire obligation of Furman with respect to the product. If any part of this Limited Warranty is determined to be void or illegal, the remainder shall remain in full force and effect.

## SÉCURITÉ DE SS-6B ET INFORMATION DE GARANTIE (FRANÇAISE)

### CONSIGNES DE SÉCURITÉ

Afin d'obtenir les meilleurs résultats possibles avec votre modèle SS-6B de Furman, veuillez lire attentivement ce manuel avant l'utilisation.

#### AVERTISSEMENT

Afin de réduire les risques d'électrocution, ne pas exposer cet équipement à la pluie ou à l'humidité. Il y a à l'intérieur du boîtier des tensions élevées dangereuses. Ne retirez pas le couvercle. Confiez la maintenance uniquement à des techniciens qualifiés.

#### IMPORTANTES CONSIGNES DE SÉCURITÉ

(Veuillez lire avant l'installation)

1. Veuillez lire et respecter toutes les consignes de sécurité ainsi que le mode d'emploi avant d'installer votre SS-6B. Conservez ces consignes pour toute consultation ultérieure.
2. Votre modèle SS-6B ne devrait pas être utilisé près d'une source d'eau, telle qu'une baignoire, un lavabo, un évier, une cuve de lessivage, dans un sous-sol mouillé ou près d'une piscine.
3. Ne placez pas votre SS-6B près de sources importantes de chaleur, telles qu'un radiateur, une bouche d'air chaud, une cuisinière ou d'autres appareils produisant une chaleur importante.
4. Vous ne devriez brancher votre SS-6B qu'à une prise de courant avec mise à la terre de 120 VCA, 60Hz. Ne retirez pas la mise à la terre et ne changez pas la polarisation de la prise d'alimentation.
5. Acheminez le cordon d'alimentation et tous les autres câbles afin d'éviter leur piétinement, les possibilités de trébuchements ou leurs contraintes. Portez une attention particulière à l'état des cordons et des câbles et à l'endroit d'où ils sortent de votre conditionneur Furman. Pour éviter les risques d'incendie ou de blessure, remplacez immédiatement les cordons et les câbles endommagés.
6. Nettoyez votre SS-6B AR à l'aide d'un linge humide uniquement. N'utilisez pas de solvants ou de nettoyeurs abrasifs. Ne versez jamais de liquide dans ou sur l'appareil.
7. Faites vérifier l'état de votre SS-6B AR par un technicien qualifié lorsque :
  - Le cordon ou la prise d'alimentation est usé(e), entortillé(e) ou coupé(e).
  - Des objets sont tombés ou des liquides ont été renversés sur l'appareil.
  - L'appareil a été exposé à la pluie ou à une humidité importante.
  - L'appareil ne semble pas fonctionner normalement.
  - L'appareil est tombé par terre ou le boîtier a été endommagé.
8. Une mise à la terre de sécurité est nécessaire pour le bon fonctionnement du SS-6B. Toute tentative d'utilisation de l'appareil sans mise à la terre de sécurité est considérée comme un fonctionnement incorrect et peut rendre nulle la garantie.
9. N'essayez pas de réparer votre modèle SS-6B au-delà des instructions fournies par ce manuel. Toute autre réparation devrait être confiée à un technicien qualifié.

### SERVICE À LA CLIENTÈLE

Les questions et les problèmes relatifs à votre appareil Furman doivent être adressés au département de service à la clientèle de Furman, ouvert de 8:00 à 16:00, heure du Pacifique au (707) 763-1010 ou par courriel à techsupport@furmansound.com. Si un appareil a besoin d'une maintenance, il doit être muni d'un numéro d'autorisation de retour (numéro RA) assigné par le département de service à la clientèle de Furman. Avant de nous renvoyer tout appareil pour réparation, assurez-vous qu'il soit correctement emballé et protégé contre les dommages qui pourraient se produire pendant l'expédition et faites assurer le colis. Nous vous suggérons de garder l'emballage original et de l'utiliser pour expédier l'appareil. Veuillez également joindre une note contenant votre nom, votre adresse, votre numéro de téléphone ainsi qu'une description du problème. Veuillez inscrire le numéro d'autorisation de retour (numéro RA) de façon visible sur la face avant de tous les colis.

**FURMAN**

Furman • 1690 Corporate Circle • Petaluma, CA 94954 • USA • www.FurmanSound.com

## GARANTIE LIMITÉE DE 1 ANS

**CONSERVEZ VOS REÇUS D'ACHAT !** Le reçu constitue votre preuve d'achat et confirme que le produit a été acheté chez un distributeur agréé Furman. Vous devrez l'envoyer à Furman pour permettre le traitement de toute réclamation concernant la garantie.

Furman, une marque de Panamax Inc., garantit son **SS-6B** (le « Produit ») comme suit : Furman garantit à l'acheteur original que le produit vendu aux termes des présentes est certifiée sans défaut matériel et de fabrication pendant une période de un an à partir de la date d'achat. Si le produit n'est pas conforme à cette garantie limitée pendant la période de garantie (telle que spécifiée ci-dessus), l'acheteur avisera Furman des défauts en téléphonant au numéro suivant, 707-763-1010, ou par courriel (techsupport@furmansound.com). Si les défauts sont du type et de la nature de ceux couverts par cette garantie, Furman autorisera l'acheteur à renvoyer le produit au siège social de Furman. Les réclamations sous garantie DOIVENT être accompagnées d'une copie de la facture ou du reçu d'achat original indiquant la date d'achat. Les frais d'expédition doivent être payés à l'avance par l'acheteur du produit. Furman s'engage à remplacer le produit à ses frais ou selon son jugement, à réparer le produit défectueux. Les frais d'expédition de renvoi à l'acheteur seront payés par Furman.

### LE SUSCITÉ SUPPLANTE TOUTE AUTRE GARANTIE, EXPRIMÉE OU IMPLICITE, Y COMPRIS, MAIS SANS SE LIMITER AUX GARANTIES IMPLICITES DE MARCHANDISATION ET D'UTILISATION VISANT UN BUT PARTICULIER.

Furman ne garantit pas les dommages ou défauts issus d'une utilisation inappropriée ou de la manutention anormale du produit, ou contre les dommages ou défauts issus d'une mauvaise installation. Furman annulera cette garantie à sa discrétion si le produit a été modifié sans l'autorisation écrite de Furman ou de Panamax Inc. Cette garantie ne s'applique pas non plus pas aux produits dont les réparations ont été réalisées ou tentées par des personnes autres que celles autorisées par écrit par Furman ou Panamax Inc.

**CETTE GARANTIE EST EXCLUSIVE.** L'obligation unique et exclusive de Furman sera de réparer ou de remplacer le produit défectueux de la manière et selon la période indiquée ci-dessus. Furman n'aura pas d'autre obligation en ce qui concerne ses produits ou leurs pièces, qu'elle soit basée sur un contrat, une faute professionnelle, une stricte responsabilité ou autre. En aucune circonstance, Furman ne pourra être tenu responsable, que ce soit sur la base de cette garantie limitée ou autre, de dommages directs, indirects ou spéciaux. Cette garantie limitée exprime toute l'étendue des obligations de Furman quant au produit. Si une partie de cette garantie limitée devait être jugée nulle ou illégale, le reste demeurerait applicable et en vigueur.

## SEGURIDAD DE SS-6B E INFORMACIÓN DE LA GARANTÍA (ESPAÑOLA)

### INFORMACIÓN DE SEGURIDAD

Para obtener los mejores resultados de su SS-6B de Furman, solicitamos que lea este manual con cuidado antes de utilizar el regulador.

#### ADVERTENCIA

Para reducir el riesgo de descarga eléctrica, no exponga el equipo a la lluvia o a la humedad. Hay altos voltajes peligrosos dentro de la caja. No retire la cubierta. Para cualquier reparación, recurra sólo a personal técnico capacitado. ¡El símbolo del rayo terminado en flecha sirve para advertir al usuario de la presencia de voltaje sin aislar dentro de la caja del producto que podría ser de tal magnitud que constituiría un riesgo de descarga eléctrica!

#### INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES

(Lea antes de realizar la instalación)

1. Lea y observe todas las instrucciones de seguridad y de funcionamiento antes de instalar su SS-6B. Conserve estas instrucciones para poder consultarlas en el futuro.
2. El SS-6B no se debe utilizar cerca de donde haya agua, por ejemplo: cerca de bañeras, lavabos, fregaderos de cocina, recipientes para lavar ropa, en sótanos mojados o cerca de piscinas.
3. No coloque el SS-6B cerca de fuentes de alta temperatura, tales como radiadores, salidas de aire caliente, cocinas u otros electrodomésticos que produzcan altos niveles de calor.
4. Su SS-6B debe estar conectado únicamente a un tomacorriente con conexión a tierra de 120 VCA, 60Hz. No inhabilite la conexión a tierra ni cambie la polarización de la clavija del tomacorriente.
5. Coloque el cable de alimentación de CA y los otros cables de manera tal que nadie lo pise, desconecte o sobrecargue. Preste especial atención al estado de los cordones y los cables en los enchufes y al punto en el que salen del regulador Furman. Para evitar riesgos de incendio o lesión, los cables dañados se deben reemplazar inmediatamente.
6. Limpie el SS-6B únicamente con un trapo húmedo. No utilice solventes ni limpiadores abrasivos. Nunca vierta líquidos sobre la unidad o dentro de esta.
7. Personal técnico capacitado debe realizar el mantenimiento de su SS-6B cuando:
  - El cable de suministro de electricidad o el enchufe se desgaste, se doble o se corte.
  - Caigan objetos o se derrame líquido dentro de la unidad.
  - La unidad haya estado expuesta a la lluvia o a la humedad extrema.
  - La unidad parezca no estar funcionando normalmente.
  - La unidad se haya soltado o la caja se haya dañado.
8. El SS-6B requiere la presencia de una superficie de apoyo segura para poder funcionar adecuadamente. Cualquier intento de poner la unidad en funcionamiento fuera de una superficie segura se considerará inadecuado y podría invalidar la garantía.
9. No intente realizar el mantenimiento de su SS-6B más allá de lo que se describe en este manual. Todas las otras tareas de servicio técnico las debe realizar personal técnico capacitado.

### SERVICIO TÉCNICO

Si tiene preguntas o problemas con respecto a su unidad Furman, puede comunicarse con el Departamento de Atención al Cliente de Furman al (707) 763-1010 que atiende de 8 a.m. a 4 p.m. (hora del Pacífico) o por correo electrónico a techsupport@furmansound.com. Si una unidad necesita servicio técnico, debe contar con un número de autorización de devolución asignado por el Departamento de Atención al Cliente de Furman. Antes de devolver un equipo para su reparación, asegúrese de que esté embalado correctamente y protegido de los daños que pudiera sufrir durante el envío, y que esté asegurado. Le sugerimos que conserve la caja de embalaje original y que la utilice cuando envíe el producto para servicio técnico. Además, adjunte una nota breve en la que indique su nombre, domicilio, número de teléfono y una descripción del problema. Coloque su número de autorización de devolución en tamaño grande para que se vea bien, en el frente de todos los embalajes.

### GARANTÍA LIMITADA DE 1 AÑO

**¡CONSERVE SU RECIBO DE VENTA!** El recibo es su prueba de compra y confirma que el producto se compró en un distribuidor autorizado por Furman. Será necesario enviarlo a Furman para procesar cualquier reclamo de garantía.

Furman, una marca de Panamax Inc., garantiza su producto **SS-6B** (el "Producto") de la siguiente manera: Furman garantiza al comprador original del producto que el producto vendido de acuerdo con este documento no poseerá ningún defecto de material ni de mano de obra por un período de uno año desde la fecha de compra. Si el producto no cumple con esta Garantía Limitada durante el período de garantía (como se especificó anteriormente en el presente), el comprador deberá notificar a Furman sobre los defectos reclamados a través de un llamado telefónico al 707-763-1010 o por correo electrónico (techsupport@furmansound.com). Si los defectos son de tal tipo o naturaleza que están cubiertos por esta garantía, Furman autorizará al comprador a devolver el producto a la oficina central de Furman. Los reclamos de garantía DEBEN estar acompañados por una copia de la factura o recibo de compra originales que indiquen la fecha de compra. Los gastos de envío a la oficina central de Furman debe pagarlos por adelantado el comprador del producto. Furman deberá proveer, a su cargo, un producto de reemplazo o, si Furman lo decidiera, la reparación del producto defectuoso. Furman pagará los gastos de envío para devolverle el producto al comprador.

**LO ANTERIOR SE CONSIDERA EN LUGAR DE TODAS LAS OTRAS GARANTÍAS, EXPRESAS O IMPLÍCITAS, ENTRE LAS QUE SE INCLUYEN LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS DE COMERCIALIZACIÓN O DE APTITUD PARA UN FIN DETERMINADO, SIN LIMITARSE A ELLAS.** Furman no ofrece garantía contra daños o defectos que surjan del uso inadecuado o de la manipulación anormal del producto, o contra defectos o daños que surjan de la instalación inadecuada. Furman podrá cancelar esta garantía a su entera discreción si el producto es modificado de alguna manera sin autorización previa de Furman o Panamax Inc. Esta garantía tampoco se aplica a productos que hayan sido reparados o hayan tenido un intento de reparación realizado por personas sin autorización escrita de Furman o Panamax Inc.

**ESTA GARANTÍA ES EXCLUSIVA.** La única y exclusiva obligación de Furman será reparar o reemplazar el producto defectuoso de la manera y por el período mencionado anteriormente. Furman no tendrá ninguna otra obligación con respecto a los productos ni a ninguna de sus piezas, ya sea que se base en el contrato, por daños, responsabilidad objetiva o de alguna otra forma. Bajo ninguna circunstancia, ya sea que esté basada en esta Garantía limitada o no, Furman será responsable por daños casuales, especiales o resultantes. Esta Garantía Limitada establece la entera obligación de Furman con respecto al producto. Si alguna parte de esta Garantía Limitada se determinara como inválida o ilegal, el resto continuará en plena vigencia y efecto.